

《定解宝灯论》
《定解宝灯论释》

全知 麦彭仁波且 著
法王 晋美彭措 传授
堪布 索达吉 译讲

四川色达五明佛学院 倡印
四川德阳佛学居士林 助印

《定解宝灯论》

全知	麦彭仁波切	著
法王	晋美彭措	传授
堪布	索达吉	恭译

顶礼文殊金刚上师（译礼）

何意蒙闭犹豫网，	能解文殊金刚灯，
心入甚深定解者，	见善道眼吾亦信。
呜呼极深真实义，	能通定解宝灯者，
若无汝则此世间，	蒙而迷于幻网中。
基道果之一切法，	决定引得胜解信，
闻得生信此二种，	犹如道及彼形像。
希有法称月称师，	善说一同之光茫，
照射佛教广天道，	摧毁一切黑暗疑。
名言观察之因明，	无误取舍与退进，
尤其佛法及本师，	获得定信唯一门，
因明论及真实义，	抉择胜义之理智，
如是能明无垢量，	胜乘中观此二相。
善学智慧睁二眼，	本师宣说圣教道，
于彼不随为他转，	应赞真实通达者，
如是思维仙人前，	顿到一位流浪者，

为作推测辩难故，
 随声他宗何智者，
 所问此难令速答，
 多闻象鼻虽伸长，
 未受尚求智者名，
 正见二遮如何说？
 入定有无执着相？
 二谛其中何关要？
 中观承认有无否？
 此说深奥七难题，
 以理即成请答复，
 十万虽刺亦不穿，
 应说长舌伸如电，
 纵微震动仙人心，
 稍持不语禁行后。
 又复观察智慧火，
 此难未能立无垢。
 亦未承受长学担，
 内愁呼唤妙吉祥，
 于心显如黎明时，
 以理察说善说义。
 其余诸说即非遮。
 由于无二大智中。
 单独无遮或非遮，

如此询问七疑问，
 将自安心善鉴别，
 则明如见内智慧。
 而如井水深法水，
 如同劣种贪官女，
 声缘怎证二无我？
 观察修或安置修？
 不一同境何所见？
 彼言依靠空性理，
 与不相违圣教义，
 因明语珠荆棘矛，
 诸大迷惑之难处，
 如是智慧劝语风，
 如末劫风摇山王，
 呜呼百般依苦行，
 连续盛燃彼等亦，
 俱生辩才意力微，
 况吾劣者由何答，
 尔时思彼加持故，
 稍得辩才之机缘，
 呬单见谓是无遮，
 前译自宗由何言？
 谓无所破遣除后，
 破后余法为何引，

彼二以意假立许，
 远离一切破立二，
 由思唯一空性理，
 圣境具德月称师，
 一至密意一同声，
 此法本来是清静，
 因从二谛中未生，
 柱子本来清静后，
 未破柱子谓无有，
 否定柱子之空性，
 空与不空于无二，
 柱子以柱不可空，
 已置空基余空者，
 希奇彼以彼不空，
 经说色即以色空，
 柱与柱子之成实，
 若异非柱之成实，
 以何不空成堪忍。
 不需一异之观察。
 瓶子执着成实故，
 所有成实为何者，
 成实有等之简别，
 自续论中虽称有，
 加上彼者有何用。

实上二者非承认，
 超意本来之法性，
 若问可答即无遮，
 藏地荣索法贤二，
 成立本净大空性。
 或说本无自性故，
 可说无生有何疑。
 其余不空无少许。
 而谓非柱是何理？
 与后剩下显现二，
 不得犹如搓紧线。
 法性以柱谓成空，
 即成句义二他空。
 空基不空余遗留，
 教义以及理相违。
 若一一遮一亦遮，
 虽破然而原柱子，
 若谓成实本无故，
 虽无成实凡夫前，
 已除不空瓶之外，
 耻笑了知所破境，
 加上所破而宣说。
 由从观察胜义言，
 汝想若空名言中，

恐怕亦成无柱子，
文纠之过此更大。
可说有者尚不足，
若谓彼二实上一。
柱于柱有不相同。
间接好似已承认，
柱以柱者何不空，
言说二次误文句。
自有正时以他空，
相违自许自不空，
彼空必定不当空，
当何了知彼马空，
有何利益有何害。
与轮亦是法法性，
有寂等性此无有。
天月以空自水月，
则证无二谁亦易，
牦牛显现现量见，
证吾其义真希奇。
观察水月水月性，
水月显现现量时，
凡夫意前空和有，
一切智者希语赞，
由从空方衡量时，

虽作文纠此注意，
世俗谛中之柱子，
彼彼不空为何说。
非是已谓柱子有，
后者能依及所依，
胜义柱子即非缘，
世俗复谓柱柱子，
倘若自即自不空，
若无其余所破者，
总说是以他空者，
如马虽无成立牛，
已见彼马于牦牛，
是故不空之涅槃，
现空无别皆不得，
如说水月非真月，
若是现空无别者，
牦牛非马诸悉知，
教主大德为何说，
是故前译自宗为，
少许不得正无有，
虽是无遮能显现。
虽成相违此现量，
于此无别说希奇。
无有少许不空故，

虽能可说断定无。 无彼无相正未舍，
 自现不灭而显现， 现彼现相正未舍，
 住于无基大空性， 于彼此空以此空，
 此空此现之分析， 始终不可获得故。
 是由内心定解时， 寻义智者无义故。
 情绪不生懊恼上， 既得乐意真希奇！
 有谓缘觉阿罗汉， 无有证悟法无我。
 执着诸蕴为我许， 乃至未除以彼力，
 非能断除烦恼障。 彼我亦依于诸蕴，
 假立俱生我执境， 与彼瓶等空基分，
 空相无有稍区别， 若分各法各士夫，
 则成自性空性故。 如是圣教与理证，
 现量成立而超越， 声缘法我未证悟，
 说此唯成立宗已。 有者对此极过分，
 承认三乘见道一， 并许证悟无高低，
 显密经续等诸论， 一切释为不了义。
 于彼前过劣道者， 已得大乘见等时，
 少无所断等过失， 理证妨害无法答，
 此外虽说悟所证， 然而所断尚需助，
 未证证悟自许违， 若证不舍所断违，
 如日既升然黑暗， 遣除依他感希有！
 有谓声缘自相续， 五蕴虽已证空性，
 余法无我未证悟。 设若证悟五蕴空，
 则除无为法之外， 未证他法有何者？

是故若问何自宗？
 声缘为除烦恼障，
 佛子为除所知障，
 若问声闻及缘觉，
 如是所说如何耶？
 诸惑而修人无我，
 无有修持而如说。
 往昔一切阿闍黎，
 自宗前时之声缘，
 若未空蕴为我执，
 虽许彼者有证悟，
 经说声缘微无我，
 是故劣用否定词，
 此乃殊胜之善说，
 如同海水饮一口，
 如是法之所分我，
 犹如海水饮一口，
 一切所知诸自性，
 圆满无我许未见。
 不见一切为何耶？
 如是观察虽可见，
 唯有贪执人无我，
 如同诸瓶许假立，
 若瓶能证假立意，

具德月称自释云：
 如来宣说人无我，
 圆满宣说法无我。
 已说证悟空性义，
 彼等声缘为断除，
 所有圆满法无我，
 龙钦绕降尊者云：
 纵使辩论此有无，
 虽有几种得罗汉，
 乃至不能解脱故，
 圆满无我未证悟，
 如虫食芥粒内空，
 已说未证法无我。
 与此相同别无有。
 不得说为无饮海，
 无我证故许见空，
 所有未进腹中似，
 无有证悟空性故，
 若问一法见空性，
 于彼以教理窍诀，
 暂时声缘诸种姓，
 是故难证其它边。
 亦许微尘实有也，
 观察微尘亦应证，

暂时未证如是也。
虽似相违而彼等，
建立无违之宗派。
若无所取则能取，
胜义无有实质理，
不成自相何未证？
唯成中观应成派。
诽谤讥毁大乘宗？
虽与合等一切法，
尔时缓慢证悟也。
虽有证悟而钝根，
一旦必定需证悟，
罗汉出定入大乘。
亦需无数劫修习。
如是数千彼劫中，
得地菩萨见法界，
若具发心行回向，
必定一切应证悟，
具缘善巧方便故。
俱生我执贪五蕴，
彼有我执之教义，
尔时彼执意乐有，
彼果我执说不退。
假我尚依设施处，

粗体以及无分尘，
暂无圣教窍诀故，
如是一切唯识宗，
为何不证自续派，
彼理观察名言中，
是故汝宗之一切，
谁有声闻缘觉者，
是故一者之自性，
然而不足内外缘，
本来利根以自力，
立即不定自证悟。
经说十千劫之后，
如理趣入大乘者，
声闻寻求寂乐者，
何无未证诸无我？
亦岂越上圆明耶？
无边理门积资助，
如同密宗速证悟，
虽除执著常有我，
是故何时蕴执，
何时设施处蕴有，
假立我之因具故，
何故常我虽远离，
未执俱生执境故，

生起我执无障碍，
必需蕴等证空性，
此义如是月称解：
则除我执能足够，
而见无蛇除蛇执。
诸法本体即一性，
龙树父子理证说：
假使以按汝自宗，
此理怎成为一乘？
此说无二智慧者，
即是唯一法性故。
是故此理若善证，
互为犹如蔗糖蜜。
此外如同非合食，
扬起教理锐刺针，
见之正行修持时，
所谓一切不执义，
一者远离四边戏，
一切见为无住故，
明空如同望虚空。
不察稳坐安住者，
犹石沉海平凡住。
中观见得一切无，
彼等语句虽相同，

是故消除烦恼障；
此说不合圣教义。
倘若了达假立我，
虽未了知无绳索，
最终必定需证悟，
现见真实一相故，
究竟成立唯一乘。
彼者声缘已证故，
仅仅立宗而已也。
唯有究竟所见性，
所有圣者至其处。
龙树宗及慈氏论，
一同口味适相合。
腹内不安痞症时，
数百刺入意深怯。
有说一切不执著。
善证邪见分二种：
至于圣者智慧前，
自然消尽诸执境，
二者无念和尚宗，
无有胜观明分故，
譬如所谓一切无，
无色信解一切无，
意义不同如天地。

如是远离四边戏，	一切四边亦不执，
除此四边余执境，	无故可许无执著。
若因此说无执著，	或有愚者劝告言：
初皆不执应放松，	诸众庸俗极松故，
常漂三界轮回中，	仍然不必再劝勉。
假使彼等本未知，	而说吾等知本性。
要知胜义之本性，	必需深解实空义，
辨别乱现自他者，	谁亦了知何必修。
有说倘若观察心，	形色生住及去处。
未见故证空性耶。	法相极为甚深故，
此有极多错失处，	心者非为色法故，
谁亦不会见色等，	若想未见证空性，
此乃极为误解也，	百般观察人头上，
不可得见旁生角，	若说彼者未见故，
证悟彼空谁亦易。	是故以理观察时，
若见真正实相义，	则此心者如虚幻，
深刻了达无实性。	彼时自心起念空，
譬如直视前虚空，	必得坚定之深解。
或问汝之彼心者，	是否无者犹虚空，
或者种种能觉知？	对此一切必定说，
刹那不住移动心，	谁也有故是意识，
是故非有非无者，	彼为光明法身了，
彼亦矜夸自认体，	甚多听闻虽不必，
一知诸解通达了，	非有非无大圆满，

远离四边之戏论。
未敢言说即有者，
实上有无二俱者，
其二之一未超离。
此根系念于心中。
与彼不同名而已，
心及此外一切法，
诸现现于缘起故，
远离四边戏论要，
此为纵说离是非，
自他依此实执故，
此等能翻之对治，
彼亦未知无理趣，
如同花绳误蛇时，
了知无理则除怖。
唯依观察尚不足，
翻复应修具执著。
若修无我则我执，
最初学者入门法，
若说初时彼舍弃，
彼执所引对实空，
从此近似无执者，
远离三十二增益，
完全通达实空后，

若善观察汝此说，
无者也是不可说，
或者非为二俱边，
彼心非有非无者，
此为不可思议我，
所许之义无区别。
皆为深解无实上，
是非言思皆远离。
无缘透彻觉性也。
然于意前如靶住。
相续趣入三有河。
即是无我之执著。
唯思无有皆无益，
虽思无蛇尚无益，
故以观察通达后，
无始串习实执故，
众多大德再三说：
除根之故此务必。
此是无有迷失处，
则定魔说之密语。
生起殊胜定解时，
并非究竟实相故，
大空离戏应修习。
空性现于缘起性，

现空何者亦不执，	犹如用火炼纯金，
如是虽可得信解，	否则极为甚深要，
圣藏智成诸大德，	长期勤精所证义，
呜呼愚者一瞬息，	说是证悟起怀疑。
正行现有轮涅法，	远离有无是本性，
本来未成有无法，	若起偏执成戏论。
是故以理观察时，	不见一切成立故，
于彼为何起执着。	然而远离四边戏，
观察引得定解中，	自生光明之智慧，
胜观明显犹如灯。	与彼违品之行相，
四边劣意如黑暗，	除根对治胜观故，
何修必需生定解。	同时能破四边戏，
超意本来之法界，	异生同时难证故，
轮番而破四边戏，	此为闻思正见派。
于彼常时修行者，	如是定解越明显，
摧灭颠倒之增益，	智慧增如上弦月。
一切不执劣见者，	未成诸法之定解，
于其由何能生起？	是故不能除障碍。
由于此二之差别，	如同烟因推测火，
上进断证而了知。	何故愚昧盲修者，
并非断证之真因，	阻障生起功德故，
犹如汉茶过滤器，	灭尽教证增烦恼，
尤其因果退信心。	设若具足正见眼，
盛燃前无教证相，	由于见空之功德，

无欺因果缘起法，
观察引得定解中，
未见见性殊胜义，
纵使一切无执著，
修习瑜伽士生信，
修习胜乘正见时，
有谓不察安置修，
不察笼统而安住。
无有观察之修习，
时时必定需观察。
断定观察或安置。
虽能成就仅寂止，
脱道一目即定解，
未知法性修何者？
如同盲人趣入道。
颠倒贪执自性故，
若未勤察难证悟。
与见真义相违故，
实义光明真难得。
成熟上师加持故，
虽有通达实空义，
全都如是不能证。
必需究竟应成见。
已说此二无差别。

生信将成灭烦恼。
一缘安住之等持，
所见之义无偏袒。
然如哑巴受糖味，
不须惟有依观察。
观察安住何应理？
观察障蔽实义故，
有谓唯一需观察，
如同睡眠无利故，
修习不得偏执为，
一般不察安住修，
然修未生定解故，
彼舍不能断除障，
修俗妄念有何利？
无始迷乱之习气，
应用百般方便力，
何故贪执此迷乱，
极为串习有暗中，
往昔修学之宿缘，
观察生住来去时，
彼者罕见极少数，
探寻本来清净义，
由从离戏方面言，
是为断除空性执，

密乘宣说大安乐。
以离能取及所取，
由此现明觉三者，
以此现分色身者，
一切有情得利乐，
是故本来之自性，
本基之中如何住，
修持今身亦现前，
基道果三实不分，
着重觉空自生智，
即是诸乘究竟处。
方便观察引定解，
不离定解而修习。
能除颠倒分别念，
初时观察极关要，
若离观察再引上。
怎能生起胜定解？
怎能灭除恶增益？
怎能禁止恶业风？
怎能断除恶轮回？
怎能灭尽恶痛苦？
证悟等性无贤劣，
此说殊胜定解者，
虽似相违而句义，

空乐无别之法界，
如是之理而感受，
即是大乐之异名。
乃至世间为救渡，
究竟大悲之本性。
不住有寂大智慧。
是依便慧空乐道，
色法双运之佛果。
金刚乘果四灌道，
光明金刚顶之宗，
乃至定解未生前，
若生定解于彼中，
如灯定解之相续，
对此应当常精进，
若离定解于引之，
若未引上善观察，
若未生起胜定解，
若未灭除恶增益，
若未禁止恶业风，
若未断除恶轮回，
轮涅实上无贤劣，
此为殊胜之定解，
未作舍立轮涅故，
不违诸道之关要。

见行窍诀之密要，	应当观察受义味。
中须观察轮番置，	设若观察生定解，
未察执著庸俗时，	再三观察引定解，
已生定解彼性中，	不散一心而修习。
定解增意互违故，	观察断除增益根，
应当增上胜定解。	最后虽无依观察，
自然生起定解时，	除彼性中安置处，
已成何必又成立？	假使了知绳无蛇，
则彼定解断蛇执，	仍说此处无有蛇，
又复观察岂非蠢？	现前圣道智慧时，
不必尚依观察修，	已经现量证悟者，
何必伺察因论式。	若谓远离伺察意，
尔时不成见义智，	则诸圣智如来智，
世间无害识所取，	汝宗皆成颠倒意，
因为彼等无分别（已证故），	自时无有观察故。
远离四边之戏论，	具有殊胜定解前，
思维此是此境等，	所缘观察不得故。
此时观察执相者，	如蚕以丝缠自身，
彼念束缚彼者故，	如是正义不得见，
故以殊胜定解者，	断除实相之障时，
本义光明见无误，	即是各别自证智，
何为心所之妙慧，	妙慧之境即辨别，
意念如此等执著。	由于等性智慧者，
不缘二取各现空，	不住心及心所相。

是故观察引定解，
彼因得果无二智，
以及了达各辨别，
慧引定解之道中，
此为大乘道正行。
是故即乘亦是大。
此道无上句灌顶、
然未安立单独乘。
着重解释等性智，
无上续中第四灌，
诸续密意之精华，
余乘宗派经观察，
是故无垢智慧量，
若思诸续密意疏，
离魔成熟不夺智。
若以偏执现空等，
则已非说宣说故，
由于阿底瑜伽者，
是故唯离不净心，
抉择本净之空分，
自成身智之自性，
二者亦无各分别，
惟有双运大智慧，
称为无毁智明点，

入定于其无垢慧，
抉择正见立定宗，
即是无垢之慧量。
究竟实相入定智，
具此今生得无二，
使以按照四续宗，
虽是究竟之智慧，
譬如具德时轮续，
彼许诸续之究竟，
着重宣说此道智，
如金十六炼极净，
越来越净此究竟。
成立此义之理趣，
尤其法贤理观察，
然而见之正行之，
说为心与心所境，
智者密意皆相违。
现空不可思议智，
于此分二直断见，
光明顿超能抉择，
深解内明瓶童身。
即是本净及自成，
对此余续不同名，
此处宣说极明显。

大圆心部窍诀义，
道果熄灭大手印，
实上离心智慧故，
一切智者同声说。
有说自宗大圆满，
无证则无道名言，
理证应理不可分。
第四灌顶诸智慧，
然彼诸源大圆续，
深广殊胜之密要，
众多零散之秘诀，
于此究竟大圆满，
虽是如来之智慧，
与彼同分之智慧，
画月水月天月喻。
此为自然无漏智，
譬如为得圣道智，
法性无二大智慧，
一切伺察执着见，
是故若未善辨别，
悉有过患及善分，
此为真实圣教义，
二谛其中何关要？
世俗幻象知所断，

各诸大德所修持，
无二中观等异名，
一切皆为许相同。
如来成就同密意，
已经胜过大平等。
若证密意一致故，
如是一切无上续，
大圆满中无分别。
心界窍诀部所分，
余宗曾无之修法，
不必说为差别法。
深寂光明无为法，
此外暂时修道中，
喻义双运分别用，
次第前引后者故，
按自慧力有修故，
如是修行同分也。
若以现量抉择时，
皆必消尽见离戏。
定说有执或无执，
如同月形盈亏住。
无垢理证而成立。
有说胜义极重要，
胜义不是迷乱故，